Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Givisiez	NCE
CLUB 2 La Tour	NCE

Lieu / Ort / Location / Luogo	Givisiez	Date / Datum / Date / Data	09.06.2018
Start / Beginn / Début / Inizio	11:00	End / Ende / Fin / Fine	12:55
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	NVCA37		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	22

	No Card / Liz. / No Lic. / Tess.	Surname / Name / No Lic. / Tess.	Vorename / Vorname / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	213072	PUGNALE	Mathieu	
Official scorer / Marqueur	215192	PAGE	Léo	
Referee 1 / Arbitre 1	208008	DEMIERRE	Mickaël	
Referee 2 / Arbitre 2	205293	LAMBERT	Daniel	
Tech. Director / Directeur tech.				

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	2
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	1
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	2
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	6	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Givisiez

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Givisiez

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
8	C	SCHAFER	Guillaume				217192
11	A	GUENIN	Jesse				214191
1	G	BUGNON	Axel	X	X	X	215117
	G						
17		KISSEL	Eric				213350
16		ROBATEL	Axel				218053
15		CHAPPUIS	Léonard				217312
		WÜRTH	Ezequiel				217258
14		WIRTH	Damian				218871
10		WIRTH	Cyrill				218069
13		PONCIONI	Lilian				217639

COACH: Surname / Name / Nom / Cognome: GYSELINCK; Forename / Vorname / Prénom / Nome: Benjamin; Signature; 211193

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
11:37	14		1				
16:15	11		2				
19:27	14		3				
39:06	14	10	4				
43:29	11	16	5				
54:10	10		6				
				TOTAL			6
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
13:39	8	2	14:35	B1
53:03	14	5	58:03	B1
TOTAL			7 min	

2 La Tour

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
40	C	GAILLARD	Benoît				212399
65	A	PARATI	Loukas				212506
11	G	COSTA	Laurent	X	X	X	216906
	G						
19		BARRAUD	Alex				216348
18		MAMASSIS	Alexandre				215213
55		PRAZ	Hugo				213362
46		RENAUD	Benjamin				218131
71		GORGERAT	Thibault				218900

COACH: Surname / Name / Nom / Cognome: CHESEAUX; Forename / Vorname / Prénom / Nome: Gilles-Boris; Signature; 207279

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
14:35	71	40	1				
15:33	55	65	2				
32:43	40		3				
55:51	40		4				
56:07	19	46	5				
				TOTAL			5
TIME OUT					X	X	X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
08:15	46	2	10:15	I
28:14	40	2	30:14	G1
TOTAL			4 min	